ΕΜΑΤΑΙΩΘΗ ΧΘΕΣ ΤΟ ΠΥΡΟΒΑΔΙΣΜΑ ΕΙΣ ΛΑΓΚΑΔΑ

Φως 22 Μαΐου 1952

ΣΥΝΕΧΕΙΑ ΕΚ ΤΗΣ 1ης ΣΕΛΙΔΟΣ

Κατόπιν προσεκομίσθησαν τό «σπικάδι» (ό μόσχος) καί τό πρόβατο. Ἀμφότερα ὁ ἀρχιαναστενάρης ἀφοῦ τά ἐλιβάνισε, τά ἐσταύρωσε μέ τό εἰδικό μαχαίρι, τό ὁποῖον ἀκολούθως παρέδωσεν εἰς τόν σφαγέα.

Ὅταν ἐσφάγησαν, παρέλαβεν ἐκ νέου τό μαχαίρι, τό ὁποῖον ἀφοῦ τό ἐκαθάρισε, τό ἐναπέθεσεν εἰς τά εἰκονίσματα, ὅπου εἶναι ἡ θέσις του!

Τό κρέας ἀφοῦ ἐκόπηκε εἰς μικρά τεμάχια διενεμήθη εἰς τούς ἀναστενάρηδες καί εἰς τούς ἄλλους ἀπόρους τοῦ Λαγκαδᾶ μέ τήν ρητήν ἐντολήν, ὅπως τά κόκκαλα αὐτοῦ, ἐνταφιασθοῦν βαθειά, διά νά μή τά φάγουν τά σκυλιά, ὁπότε εἶναι ἀσέβεια, διότι εἶναι «ἁγιασμένα».

Η ΔΙΑΛΕΞΙΣ ΤΟΥ κ. ΤΑΝΑΓΡΑ

Μετά τήν μυσταγωγικήν αὐτήν τελετουργίαν, οἱ ἀναστενάρηδες ἐπέστρεψαν στά «κονάκια» τους, διά νά προετοιμασθοῦν ψυχικά, διά τήν ἀπογευματινήν πυροβασίαν.

Τήν 1 μ. μ. εἰς τό Β' Δημοτικόν Σχολεῖον ἐδόθη ἐνώπιον πυκνοῦ ἀκροατηρίου ἡ προαγγελθεῖσα διάλεξις τοῦ κ. Τανάγρα.

Ἐπρολόγισεν ὁ δήμαρχος Λαγκαδᾶ κ. Γρηγοριάδης καί εἶπεν ὀλίγα τινά ὁ ἀφιχθείς βουλευτής Λακωνίας τοῦ Ἑλληνικοῦ Συναγερμοῦ κ. Ρουμάνης.

Ἡ διάλεξις τοῦ κ. Τανάγρα ἦτο ἐμπεριστατωμένη, ἀνέλυσε δέ τό ἔθιμον τῶν ἀναστεναρίων ἀπό τῆς παναρχαίας ἐποχῆς μέχρι σήμερον. Καί οἱ τρεῖς ὁμιληταί ἐχειροκροτήθησαν.

Η ΣΥΓΚΕΝΤΡΩΣΙΣ ΤΟΥ ΛΑΟΥ

Ἀπό τῆς 1ης μ.μ. ἤρχισαν νά καταφθάνουν πλήθη κόσμου, ἀπό τήν Θεσσαλονίκην, ἀπό τά γύρω χωριά καί κωμοπόλεις καί ἄλλας περιοχάς.

Τά ἰδιωτικά αὐτοκίνητα, τά ταξί καί τά λεωφορεῖα εἶχον γεμίσει ὅλας τάς παρόδους τῆς μεγάλης κεντρικῆς ἀρτηρίας.

Ὡς χῶρος πυροβασίας εἶχεν ὁρισθῆ ἡ σχηματιζομένη πλατεῖα μεταξύ τῶν ὁδῶν Β. Ἀλεξάνδρου καί Παπακυριαζῆ.

Τριπλαῖ σειραί ἀγκαθωτοῦ συρματοπλέγματος, ἐπλαισίωναν τόν χῶρον αὐτόν, πολύ δέ πρό τῆς προσδιορισθείσης ὥρας ὁ χῶρος αὐτός εἶχε καταληφθῆ ἀπό πλήθη κόσμου, τά ὁποῖα διέσπασαν τάς ζώνας τῆς Χωροφυλακῆς. Οἱ ἐποπτεύοντες προσωπικῶς συνταγματάρχαι κ. κ. Τσαπάκης Α.Δ.Χ.Κ.Μ. ὁ Διοικητής Χωροφυλακῆς Θεσσαλονίκης κ. Φουράκης καί ὁ Διοικητής τῆς Ὑποδιοικήσεως μοίραρχος κ. Μιχαλόπουλος, ἐπέτυχον τήν ἐκκένωσιν τοῦ χώρου, διά νά ὑπερπληρωθῆ πάλιν ἀπό τά μεγάλα κύματα τοῦ λαοῦ.

Ὁ δήμαρχος Λαγκαδᾶ κ. Γρηγοριάδης εἰς μάτην παρεκάλει τά πλήθη νά ἀπομακρυνθοῦν, ἀλλά κανείς δέν εἰσηκούετο.

Ο ΕΠΙΣΗΜΟΙ ΚΑΤΑΦΘΑΝΟΥΝ

Περί τήν 4ην ἀπογευματινήν ἤρχισαν νά καταφθάνουν οἱ προσκεκλημένοι.

Οὕτω προσῆλθον οἱ ὑπουργοί κ. κ. Σπαῆς, Ἀθανασιάδης — Νόβας καί Παπαδάκης ὁ ἀντεισαγγελεύς Ἐφετῶν κ. Μευστάκης, ὁ Ἐφέτης κ. Κάππος, ὁ Εἰσαγγελεύς Πρωτοδικῶν κ. Εὐγενικός, ὁ Σωματάρχης κ. Μανιδάκης, οἱ βουλευταί κ.κ. Ρουμάνης καί Τσαπάρας τό διπλωματικόν σῶμα, οἱ καθηγηταί τοῦ Πανεπιστημίου Ἀθηνῶν καί Θεσσαλονίκης κ.κ. Βλαστός, Κωνσταντινίδης, Κωτσάκης, Χατζηβασιλείου, ὁ κ. Τανάγρας, ὁ κ. Παπαχριστοδούλου, ὁ ταξίαρχος κ. Ἀρβανίτης, ὁ ἐπιτελάρχης τοῦ Γ' Σ. Σ. κ. Ἰορδανίδης, ὁ πρόεδρος τοῦ Δημ. Συμβουλίου κ. Ὀν. Παπαβασιλείου, οἱ Δημοτ. Σύμβουλοι κ.κ. Ἠλ. Ὁπλοποιός καί Γ. Σαρόγλου (μέλη τῆς ἐπιτροπῆς) καί ἡ κ. Παγιοπάκη, οἱ κ.κ. Καζινάρης, Μαργαρόπουλος Παπαθεοδώρου, Μυλωνάς, Παπαχριστοδούλου, Παπαχριστοφόρου, Μυστακίδης, οἱ παρεπιδημοῦντες εἰς τήν πόλιν μας Τοῦρκοι δημοσιογράφοι μετά τοῦ προέδρου τῆς Ἑνώσεως Συντακτῶν κ. Ἰωαννίδου καί μελῶν τοῦ Διοικ. Συμβουλίου τῆς Ἑνώσεως, ὁ Διοικητής τῆς Γεν. Ἀσφαλείας κ. Μουσχουντῆς, ὁ Γεν. Γραμματεύς τοῦ Δήμου Θεσσαλονίκης κ. ἄ.

Ἡ ὀργανωτική ἐπιτροπή καί τοπική τοιαύτη μέ ἐπικεφαλῆς τόν Δήμαρχον κ. Γρηγοριάδην ὑπεδέχετο τούς προσκεκλημένους ἐπισήμους.

Ἐπίσης παρευρέθησαν εἰς τήν τελετήν συνεργεῖα τῆς ἠχογραφικῆς ὑπηρεσίας τοῦ Ραδ. Σταθμοῦ, Κινηματογραφιστῶν καί τῆς Φόξ Μούβιτον.

Τήν 3ην μ.μ. μετεφέρθησαν περί τάς 100 ὀκ. ξύλων ἀπό ὀξυάν εἰς τό κέντρον τοῦ εἰδικοῦ χώρου καί τά ἀνάφαν.

Οἱ τεράστιες φλόγες πού ἄφηναν τά καιόμενα ξύλα ἠλέκτριζαν τά πλήθη, τά ἔξω τοῦ χώρου, τά ὁποῖα ἐφώρμησαν καί διέσπασαν τά συρμάτινα περιφράγματα καί τάς ζώνας τῶν χωροφυλάκων.

Οἱ ἐθύνοντες τήν χωροφυλακήν κατώρθωσαν νά ἀπομακρύνουν ὀλίγον τά πλήθη, διότι ταῦτα ἐπλησίαζαν νά φθάσουν τήν πυράν.

Τή 5.30 μ.μ. καταφθάνει ἡ ἀναστενάρισσα Φωτεινή Μοσχοτᾶ καί ρίπτει ἐπί τῆς πυρᾶς λιβάνι.

Νέα κύματα λαοῦ ὠθοῦνται καί πάλιν πρός τήν πυράν.

Οἱ παρακολουθοῦντες ἐπίσημοι δυσανασχετοῦν ἀλλά τό πλῆθος εἶναι κυρίαρχον τοῦ εἰδικοῦ χώρου, τόν ὁποῖον ἐξ ἐφόδου κατέλαβεν.

Ἡ χωροφυλακή ἠγωνίσθη νά τό συγκρατήσῃ, ἀλλά τό πρᾶγμα κατέστη ἀδύνατον.

Ἡ ὀργανωτική καί τοπική ἐπιτροπή ἐκ τῶν κ.κ. Γ. Τζιρίδη, Π. Χατζηγεωργίου, Δ. Κάζη, Χρ. Βοκαλούδη, Ἠλ. Ὁπλοποιοῦ, Γ. Σαρόγλου, Ι. Ἰωαννίδου, τοῦ Δημάρχου Λαγκαδᾶ κ. Γρηγοριάδου, Σ. Μαυρίκου, Σ. [illegible], Κ. Παπαδοπούλου καί Κων. Παύλου, ἐπ[illegible]μένως ἐπειδή διά νά [illegible] ἡ τάξις, ἀλλά τοῦτο κατέστη ἀδύνατον.

Η ΛΥΡΑ ΚΑΙ ΤΟ ΤΥΜΠΑΝΟΝ

Εἰς μίαν στιγμήν ἠκούσθη ἀπό μακρυά ὁ ἦχος τοῦ τυμπάνου τῶν ἀναστενάρηδων, σημεῖον ὅτι οὗτοι ἐξῆλθον ἀπό τά «κονάκια» καί χορεύοντες κατηυθύνοντο πρός τόν προκαθορισθέντα χῶρον. Πράγματι τό σύνθημα τῆς κινήσεως εἶχε δοθῆ ἀπό τόν «Παππούν».

Τῆς πομπῆς προηγεῖτο ὁ ἀρχιαναστενάριος Γεώργιος Ἐμμανουήλ καί ἠκολούθουν οἱ ἄλλοι.

Ὁ ἀρχιαναστενάρης εἶχεν ἀπό τό ἕνα μέρος τήν λυράρην καί ἀπό τό ἄλλο τόν [illegible], ἐκρατοῦσε δέ στά χέρια του ἕνα μανδύλι πού τό ἀνέμιζε, ἐνῶ οἱ λοιποί ἠκολούθουν χορεύοντες. Κανείς των δέν εἶχε συναίσθησιν τῶν γύρω τους συμβαινόντων. Τόση ἦτο ἡ ἔξαψις τῆς θρησκευτικῆς τους οἰστροπληξίας.

Ἡ μουσική τῆς λύρας, πού ἀντικατέστησε τήν προγονικήν γκάιδα καί ὁ ρυθμός τοῦ τυμπάνου, φαίνεται ὅτι ἀσκοῦσε ἰδιαιτέραν ἐπίδρασιν ἐπί τοῦ νευρικοῦ συστήματος τῶν ἀναστενάρηδων καί ἐμεγάλωναν τήν [illegible] κατάστασιν, τήν ὁποίαν ἐνεφάνιζον.

ΕΠΕΜΒΑΙΝΕΙ Ο κ. ΕΙΣΑΓΓΕΛΕΥΣ

Ὅταν οἱ ἀναστενάρηδες ἐπλησίασαν, τά πλήθη ὑπερέβαλον αὐτούς εἰς νευρικότητα καί κάμνουν νέαν ἐφόρμησιν. Αὐτήν τήν φοράν ὅμως τά πράγματα, γίνονται κάπως ἐπικίνδυνα καί πολλοί ἀπό τόν συνωστισμόν πίπτουν κάτω.

Ὁ παριστάμενος Εἰσαγγελεύς τῶν Πρωτοδικῶν κ. Εὐγενικός, διαισθανόμενος ἄμεσον τόν κίνδυνον, προσπαθεῖ βοηθούμενος ὑπό τοῦ κ. Τσαπάκη καί τοῦ κ. Φουράκη νά ἀναχαιτίσῃ τόν κόσμον.

Τήν 5.45 ἡ πομπή τῶν ἀναστενάρηδων φθάνει εἰς τόν χῶρον τῆς πυρᾶς. Ὁ ἀρχιαναστενάρης ἀπαλλάσσει τούς πόδας του ἀπό τά ὑποδήματα του ἐνῶ οἱ ἄλλοι ἀναστενάρηδες ἐν πλήρει ἐκστάσει ἐξακολουθοῦν νά χορεύουν.

Τό πλῆθος ὅμως αὐτήν τήν στιγμήν ἔχει πλησιάσει τήν πυράν καί μόλις 20 ἑκατοστά ἀπέχει αὐτῆς.

Εἰς μίαν στιγμήν μάλιστα ἐγγίζει τήν πυράν. Ὁ κίνδυνος πλέον εἶναι ὀφθαλμοφανής.

Τότε ὁ Εἰσαγγελεύς κ. Εὐγενικός φωνάζει:

— Ἀπαγορεύω τήν τελετήν. Τά ἀναστενάρια δέν θά γίνουν.

Καί ὁ ἴδιος ἀπομακρύνει τούς ἀναστενάρηδες ἔξω τοῦ εἰδικοῦ χώρου.

Μετά δέκα λεπτά πάλιν ἀκούεται ὁ ἦχος τοῦ τυμπάνου. Οἱ ἀναστενάρηδες ξανάρχονται. Τά πλήθη καί πάλιν ἀναταράσσονται ἐπικινδύνως.

Καί πάλιν ὁ κ. Εἰσαγγελεύς ἐπεμβαίνων ὠθεῖ τούς πυροβάτας, πού κρατοῦσαν εἰς τάς χεῖρας των τάς ἁγίας εἰκόνας καί τούς ἀπομακρύνει δριστικῶς πλέον.

Ὁ ὑπουργός Βορ. Ἑλλάδος κ. Σπαῆς, πρός στιγμήν νομίζει ὅτι εἶναι δυνατόν νά συνεχισθῇ ἡ τελετή, ὅταν ὅμως τόν κατετόπισεν ὁ κ. Εἰσαγγελεύς, συνεφώνησεν ἀπολύτως.

Ἀλλά καί αὐτό ἐάν δέν συνέβαινεν, ἦλθε ἡ ραγδαία βροχή καί διέλυσε τό πλῆθος ... περί τήν 6,30 μ.μ.

Τότε ὁ κόσμος ἔσπευσε στά αὐτοκίνητα καί στά λεωφορεῖα διά νά ἀναχωρήσουν καί ἄλλοι κατέκλυσαν τά διάφορα κέντρα τοῦ Λαγκαδᾶ.

Ἀπό δέ τῆς 7ης ἑσπερινῆς τά πλήθη ἤρχισαν νά ἐγκαταλείπουν τήν λουτρόπολιν.

ΤΟ ΠΥΡΟΒΑΔΙΣΜΑ ΟΜΩΣ ΕΓΕΝΕΤΟ

Τήν 8ην ἑσπερινήν καί ἐνῶ τό πλεῖστον μέρος τῶν ἐπισκεπτῶν εἶχεν ἀναχωρήσει ἤχησε καί πάλιν τό τύμπανον, αὐτήν τήν φοράν ὅμως εἰς τήν περιοχήν ὅπου εὑρίσκονται τά δύο κονάκια.

Τότε ἄναψαν καινούργια φωτιά, καί μόλις ἔγινε θρακιά οἱ ἀναστενάρηδες γυναῖκες καί ἄνδρες, μέ ἐπικεφαλῆς τόν ἀρχιαναστενάρην Ἐμμανουήλ ἤρχισαν νά χορεύουν ἐπί τῆς πυρᾶς.

Ὅλοι ἦσαν εἰς μίαν ἔξαλλον καί ἐν πολλοῖς ὀργιώδη ἔκστασιν.

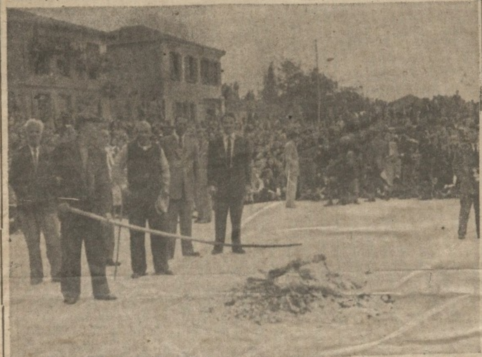
Ἡ πυροβασία ἐξετελέσθη μέ ἄκραν ἐπιτυχίαν καί ἐπροξένησε τόν θαυμασμόν καί τήν κατάπληξιν τῶν θεατῶν πού τήν παρηκολούθησαν. Σήμερον δέ τό ἀπόγευμα θά ἐπαναληφθῇ.

Μέ αὐτές τίς περιπέτειες ἤρχισεν ἡ τελετή τῶν ἀναστεναρίων, πού διά τήν πρώτην των ἀποτυχίαν, ὑπεύθυνον εἶναι τό μεγάλο πλῆθος.

Ἀπό αὐτήν τήν ἀποτυχίαν ἄς ἀντλήσουν διδάγματα ὅλοι οἱ ἁρμόδιοι καί ὑπεύθυνοι. Διότι δέν εἶναι δυνατόν ἄλλην φοράν νά γίνῃ ἡ ἑορτή τοῦ πυροβαδίσματος εἰς ἀνοικτόν χῶρον, ἀλλά εἰς γήπεδον περιφραγμένον.

Τώρα ὑπάρχει τό γεγονός ὅτι τό εἶχ καλόσωμεν ἐδόθη διά τόν χῶρον ἐκεῖνον. Σύμφωνοι, ἀλλά κάτι πρέπει νά γίνῃ, διότι δέ εἶναι ἐπιτετραμμένον νά ματαιώνεται ἕνα ἔθιμον τοιαύτης ἐθνικῆς σημασίας, ἀλλά καί καταπληκτικῆς ἐμφανίσεως, ἀπό μίαν ἀφορμήν, πού πρέπει ὁπωσδήποτε νά ἐκλείψῃ.

ΓΙΑΝΝΗΣ ΖΗΡΑΣ



Ἡ πυρά ἀναφθεῖσα, ἀναμένει τούς πυροβάτας. Ἕνας ἀναστενάρης τήν ὑποδαυλίζει διά νά γίνῃ θρακιά.

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΙΣ

Ὁ Δῆμος Λαγκαδᾶ καί ἡ ὀργανωτική ἐπιτροπή τῆς Θρακικῆς Ἑστίας αἰσθάνονται τήν ὑποχρέωσιν νά ἐκφράσουν τάς πλέον θερμάς των εὐχαριστίας εἰς τάς χιλιάδας τῶν ἐπισκεπτῶν, οἵτινες συνέρρευσαν εἰς Λαγκαδᾶν ἐπί τῇ εὐκαιρίᾳ τῆς τελετῆς τῶν Ἀναστεναρίων καί τῆς συναφοῦς πρός αὐτάς πυροβασίας.

Ἐπειδή λόγῳ τῆς πρωτοφανοῦς ἀσυγκρατήτου κοσμοσυρροῆς καί τῆς εἰσορμήσεως τοῦ κόσμου ἐν τῷ χώρῳ τῆς τελετῆς διά τῆς διασπάσεως τῶν συρματοπλεγμάτων, δέν ἦτο δυνατή ἡ τήρησις τῆς τάξεως ὑπό τῶν πρός τοῦτο ἐντεταλμένων ὀργάνων, ἤτοι τῶν ἐπί τούτῳ διατεθέντων 80 χωροφυλάκων καί ἡ τελετή τῆς πυροβασίας ἦτο ἀδύνατον πλέον νά πραγματοποιηθῇ ἕνεκα τῆς στενότητος τοῦ χώρου, πρός πρόληψιν ἀναποφεύκτων δυστυχημάτων καί κατά σύστασιν τοῦ κ. Εἰσαγγελέως καί τοῦ Ἀνωτέρου Διοικητοῦ Χωροφυλακῆς εὑρέθημεν εἰς τήν ἀνάγκην νά ματαιώσωμεν τήν σημερινήν πυροβασίαν.

Ἐκφράζομεν ὁμοῦ μετά τῶν εὐχαριστιῶν μας καί τήν βαθυτάτην λύπην μας πρός πάντας ἐπισήμους καί ἀνεπισήμους διά τό γεγονός.

ΕΙΣ ΤΗΝ ΔΡΑΜΑΝ

ΔΡΑΜΑ 21 (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας).— Εἰς τό χωρίον Μαυρολεύκη, πλῆθος κόσμου καί πολλοί ἐπιστήμονες ἐκ Δράμας, Καβάλας καί ἄλλων πόλεων καί κοινοτήτων, συνέρρευσαν διά νά παρακολουθήσουν τά Ἀναστενάρια τελεσθέντα τήν 5ην μ.μ.

Ἡ ὅλη τελετή, εἰς τήν ὁποίαν μετέσχον πολλαί γυναῖκες καί ἄνδρες ἐστέφθη ὑπό πλήρους ἐπιτυχίας.

Αἱ ἀναστενάρισσαι καί οἱ ἀναστενάρηδες ἐχόρευσαν ἐπί ἀρκετά λεπτά τῆς ὥρας ἐπί τῆς πυρᾶς καί προεκάλεσαν τήν κατάπληξιν τῶν παρακολουθούντων ἐπιστημόνων.

Τά Ἀναστενάρια διήρκεσαν ἐπί δίωρον, ἐκτός δέ τῶν ἄλλων παρέστησαν εἰς αὐτά ἀντιπρόσωποι τοῦ Συλλόγου Καθηγητῶν τοῦ Γυμνασίου Θηλέων τῆς πόλεώς μας καί οἱ ἰατροί τοῦ ἐνταῦθα στρατιωτικοῦ νοσοκομείου.

ΤΟ ΕΛΛΕΙΜΜΑ ΤΩΝ ΣΙΔΗΡΟΔΡΟΜΩΝ

ΑΘΗΝΑΙ, 21 (Ἰδιαιτ. ὑπηρ.).— Κατά πληροφορίας ληφθείσας ἐκ τοῦ ὑπουργείου τῶν Οἰκονομικῶν, τό ἐτήσιον ἔλλειμμα τό ὁποῖον παρουσιάζουν αἱ σιδηροδρομικαί συγκοινωνίαι τῆς χώρας ὑπερβαίνει τά 156 δισεκατομμύρια δραχμῶν, τά δέ προκαλοῦντα τό ἔλλειμμα τοῦτο αἴτια εἶναι πολλά, μεταξύ τῶν ὁποίων τήν πρώτην θέσιν κατέχει ὁ ἀνταγωνισμός τῶν λεωφορείων.

Πρός μείωσιν τοῦ ἐλλείμματος παρά τοῦ ὑπουργοῦ τοῦ Συντονισμοῦ ἐπροτάθη εἰς τούς ἐκπροσώπους τῶν ὑπεραστικῶν λεωφορείων ὅπως δεχθοῦν ἤ τήν διάθεσιν μέρους τῶν κερδῶν των ὑπέρ τῶν σιδηροδρόμων, ἄνευ οὐδεμιᾶς αὐξήσεως τῶν εἰσιτηρίων, ἤ τήν καθιέρωσιν εἰδικοῦ ποσοστοῦ ἐφ' ἑκάστου εἰσιτηρίου τῶν λεωφορείων, τό ὁποῖον θά εἰσπράττεται διά λογαριασμόν τῶν σιδηροδρόμων.

Ο ΦΟΡΟΛΟΓΙΚΟΣ ΚΩΔΙΞ

ΑΘΗΝΑΙ, 21.— Συνῆλθε ἡ Συντονιστική Ἐπιτροπή τῆς Γ.Σ.Ε.Β.Ε. εἰς τό Ἐπαγγελματικόν Ἐπιμελητήριον Πειραιῶς καί ἐξήτασε τάς ἀποφάσεις τῆς ἐπιτροπῆς τοῦ φορολογικοῦ κώδικος ἵνα λάβῃ ἀποφάσεις ἐπί τῶν ἐκκρεμῶν εἰσέτι ζητημάτων τῆς τάξεως. Κατ' αὐτήν ἡ ἐκλεγεῖσα ὑπό τοῦ ἐμποροβιομηχανικοῦ κόσμου ἐπιτροπή ἀνέπτυξε τούς λόγους οἱ ὁποῖοι ἐπιβάλλουν τήν ἑνιαίαν κατεύθυνσιν τήν ὁποίαν πρέ-

ΑΚΑΔΗΜΙΑ ΑΘΗΝΩΝ

ΕΜΑΤΑΙΩΘΗ ΧΘΕΣ ΤΟ ΠΥΡΟΒΑΔΙΣΜΑ ΕΙΣ ΛΑΓΚΑΔΑ

Φως 22 Μαΐου 1952

ΣΥΝΕΧΕΙΑ ΕΚ ΤΗΣ 1ης ΣΕΛΙΔΟΣ

Κατόπιν προσεκομίσθησαν τὸ «μπικάδι» (ὁ μόσχος) καὶ τὸ πρόβατο. Ἀμφότερα ὁ ἀρχιαναστενάρης ἀφοῦ τὰ ἐλιβάνισε, τὰ ἐσταύρωσε μὲ τὸ εἰδικὸ μαχαῖρι, τὸ ὁποῖον ἀκολούθως παρέδωσεν εἰς τὸν σφαγέα.

Ὅταν ἐσφάγησαν, παρέλαβεν ἐκ νέου τὸ μαχαῖρι, τὸ ὁποῖον ἀφοῦ τὸ ἐκαθάρισε, τὸ ἐναπέθεσεν εἰς τὰ εἰκονίσματα, ὅπου εἶναι ἡ θέσις του!

Τὸ κρέας ἀφοῦ ἐκόπηκε εἰς μικρὰ τεμάχια διενεμήθη εἰς τοὺς ἀναστενάρηδες καὶ εἰς τοὺς ἄλλους ἀπόρους τοῦ Λαγκαδᾶ μὲ τὴν ρητὴν ἐντολήν, ὅπως τὰ κόκκαλα αὐτοῦ, ἐνταφιασθοῦν βαθειά, διὰ νὰ μὴ τὰ φάγουν τὰ σκυλιά, ὁπότε εἶναι ἀσέβεια, διότι εἶναι «ἁγιασμένα».

Η ΔΙΑΛΕΞΙΣ ΤΟΥ κ. ΤΑΝΑΓΡΑ

Μετὰ τὴν μυσταγωγικὴν αὐτὴν τε-λετουργίαν, οἱ ἀναστενάρηδες ἐπέστρεψαν στὰ «κονάκια» τους, διὰ νὰ προετοιμασθοῦν ψυχικά, διὰ τὴν ἀπογευματινὴν πυροβασίαν.

Τὴν 1 μ. μ. εἰς τὸ Β΄ Δημοτικὸν Σχολεῖον ἐδόθη ἐνώπιον πυκνοῦ ἀκροατηρίου ἡ προαγγελθεῖσα διάλεξις τοῦ κ. Τανάγρα.

Ἐπρολόγισεν ὁ δήμαρχος Λαγκαδᾶ κ. Γρηγοριάδης καὶ εἶπεν ὀλίγα τινὰ ὁ ἀφιχθεὶς βουλευτὴς Λακωνίας τοῦ Ἑλληνικοῦ Συναγερμοῦ κ. Ρουμάνης.

Ἡ διάλεξις τοῦ κ. Τανάγρα ἦτο ἐμπεριστατωμένη, ἀνέλυσε δὲ τὸ ἔθιμον τῶν ἀναστεναρίων ἀπὸ τῆς παναρχαίας ἐποχῆς μέχρι σήμερον. Καὶ οἱ τρεῖς ὁμιληταὶ ἐχειροκροτήθησαν.

Η ΣΥΓΚΕΝΤΡΩΣΙΣ ΤΟΥ ΛΑΟΥ

Ἀπὸ τῆς 1ης μ.μ. ἤρχισαν νὰ καταφθάνουν πλήθη κόσμου, ἀπὸ τὴν Θεσσαλονίκην, ἀπὸ τὰ γύρω χωριὰ καὶ κωμοπόλεις καὶ ἄλλας περιοχάς.

Τὰ ἰδιωτικὰ αὐτοκίνητα, τὰ ταξὶ καὶ τὰ λεωφορεῖα εἶχον γεμίσει ὅλας τὰς παρόδους τῆς μεγάλης κεντρικῆς ἀρτηρίας.

Ὡς χῶρος πυροβασίας εἶχεν ὁρισθῆ ἡ σχηματιζομένη πλατεῖα μεταξὺ τῶν ὁδῶν Β. Ἀλεξάνδρου καὶ Παπακυριαζῆ.

Τριπλαῖ σειραὶ ἀγκαθωτοῦ συρματοπλέγματος, ἐπλαισίωναν τὸν χῶρον αὐτόν, πολὺ δὲ πρὸ τῆς προσδιορισθείσης ὥρας ὁ χῶρος αὐτὸς εἶχε καταληφθῆ ἀπὸ πλήθη κόσμου, τὰ ὁποῖα διέσπασαν τὰς ζώνας τῆς Χωροφυλακῆς. Οἱ ἐποπτεύοντες προσωπικῶς συνταγματάρχαι κ. κ. Τσαπάκης Α.Δ.Χ.Κ.Μ. ὁ Διοικητὴς Χωροφυλακῆς Θεσσαλονίκης κ. Φουράκης καὶ ὁ Διοικητὴς τῆς Ὑποδιοικήσεως μοίραρχος κ. Μιχαλόπουλος, ἐπέτυχον τὴν ἐκκένωσιν τοῦ χώρου, διὰ νὰ ὑπερπληρωθῆ πάλιν ἀπὸ τὰ μεγάλα κύματα τοῦ λαοῦ.

Ὁ δήμαρχος Λαγκαδᾶ κ. Γρηγοριάδης εἰς μάτην παρεκάλει τὰ πλήθη νὰ ἀπομακρυνθοῦν, ἀλλὰ κανεὶς δὲν εἰσηκούετο.

Ο: ΕΠΙΣΗΜΟΙ ΚΑΤΑΦΘΑΝΟΥΝ

Περὶ τὴν 4ην ἀπογευματινὴν ἤρχισαν νὰ καταφθάνουν οἱ προσκαλημένοι.

Οὕτω προσῆλθον οἱ ὑπουργοὶ κ. κ. Σπαής, Ἀθανασιάδης — Νόβας καὶ Παπαδάκης, ὁ ἀντεισαγγελεὺς Ἐφετῶν κ. Μουστάκης, ὁ Ἐφέτης κ. Κάππος, ὁ Εἰσαγγελεὺς Πρωτοδικῶν κ. Εὐγενικός, ὁ Σωματάρχης κ. Μανιδάκης, οἱ βουλευταὶ κ.κ. Ρουμάνης καὶ Τσαπάρας τὸ διπλωματικὸν σῶμα, οἱ καθηγηταὶ τοῦ Πανεπιστημίου Ἀθηνῶν καὶ Θεσσαλονίκης κ.κ. Βλαστός, Κωνσταντινίδης, Κωτσάκης, Χατζηβασιλείου, ὁ κ. Τανάγρας, ὁ κ. Παπαχριστοδούλου, ὁ ταξίαρχος κ. Ἀρβανίτης, ὁ ἐπιτελάρχης τοῦ Γ΄ Σ. Σ. κ. Ἰορδανίδης, ὁ πρόεδρος τοῦ Δημ. Συμβουλίου κ. Ὀν. Παπαβασιλείου, οἱ Δημοτ. Σύμβουλοι κ.κ. Ἠλ. Ὁπλοποιὸς καὶ Γ. Σαρόγλου (μέλη τῆς ἐπιτροπῆς) καὶ ἡ κ. Παγιατάκη, οἱ κ.κ. Καζινάρης, Μαργαρόπουλος, Παπαθεοδώρου, Μυλωνᾶς, Παπαχριστοδούλου, Παπαχριστοφόρου, Μυστακίδης, οἱ παρεπιδημοῦντες εἰς τὴν πόλιν μας Τοῦρκοι δημοσιογράφοι μετὰ τοῦ προέδρου τῆς Ἑνώσεως Συντακτῶν κ. Ἰωαννίδου καὶ μελῶν τοῦ Διοικ. Συμβουλίου τῆς Ἑνώσεως, ὁ Διοικητὴς τῆς Γεν. Ἀσφαλείας κ. Μουσχουντῆς, ὁ Γεν. Γραμματεὺς τοῦ Δήμου Θεσσαλονίκης κ. ἄ.

Ἡ ὀργανωτικὴ ἐπιτροπὴ καὶ τοπικὴ τοιαύτη μὲ ἐπικεφαλῆς τὸν Δήμαρχον κ. Γρηγοριάδην ὑπεδέχετο τοὺς προσκαλημένους ἐπισήμους.

Ἐπίσης παρευρέθησαν εἰς τὴν τελετὴν συνεργεῖα τῆς ἠχογραφικῆς ὑπηρεσίας τοῦ Ραδ. Σταθμοῦ, Κινηματογραφιστῶν καὶ τῆς Φὸξ Μούβιτον.

Τὴν 3ην μ.μ. μετεφέρθησαν περὶ τὰς 100 ὀκ. ξύλων ἀπὸ ὀξυὰν εἰς τὸ κέντρον τοῦ εἰδικοῦ χώρου καὶ τὰ ἄναψαν.

Αἱ τεράστιες φλόγες ποὺ ἄφηναν τὰ καιόμενα ξύλα ἠλέκτριζαν τὰ πλήθη, τὰ ἔξω τοῦ χώρου, τὰ ὁποῖα ἐφώρμησαν καὶ διέσπασαν τὰ συρμάτινα περιφράγματα καὶ τὰς ζώνας τῶν χωροφυλάκων.

Οἱ ἰθύνοντες τὴν χωροφυλακὴν κατώρθωσαν νὰ ἀπομακρύνουν ὀλίγον τὰ πλήθη, διότι ταῦτα ἐπλησίαζαν νὰ φθάσουν τὴν πυράν.

Τὴν 5.30 μ.μ. καταφθάνει ἡ ἀναστενάρισσα Φωτεινὴ Μοσχοτᾶ καὶ ρίπτει ἐπὶ τῆς πυρᾶς λιβάνι.

Νέα κύματα λαοῦ ὠθοῦνται καὶ πάλιν πρὸς τὴν πυράν.

Οἱ παρακολουθοῦντες ἐπίσημοι δυσανασχετοῦν ἀλλὰ τὸ πλῆθος εἶναι κυρίαρχον τοῦ εἰδικοῦ χώρου, τὸν ὁποῖον ἐξ ἐφόδου κατέλαβεν.

Ἡ χωροφυλακὴ ἠγωνίσθη νὰ τὸ συγκρατήσῃ, ἀλλὰ τὸ πρᾶγμα κατέστη ἀδύνατον.

Ἡ ὀργανωτικὴ καὶ τοπικὴ ἐπιτροπὴ ἐκ τῶν κ.κ. Γ. Τζιρίδη, Π. Χατζηγεωργίου, Δ. Κάζη, Χρ. Βακαλούδη, Ἠλ. Ὁπλοποιοῦ, Γ. Σαρόγλου, Ι. Ἰωαννίδου, τοῦ Δημάρχου Λαγκαδᾶ κ. Γρηγοριάδου, Σ. Μαρίκου, Σ. Μαγκριώτη, Αν. Παπαδοπούλου καὶ Κων. Παύλου, ἐπανειλημμένως ἐπενέβη διὰ νὰ ἐπιστραφῇ ἡ τάξις, ἀλλὰ τοῦτο κατέστη ἀδύνατον.

Η ΛΥΡΑ ΚΑΙ ΤΟ ΤΥΜΠΑΝΟΝ

Εἰς μίαν στιγμὴν ἠκούσθη ἀπὸ μακριὰ ὁ ἦχος τοῦ τυμπάνου τῶν ἀναστενάρηδων, σημεῖον ὅτι αὐτοὶ ἐξῆλθον ἀπὸ τὸ «κονάκι» καὶ χορεύοντες κατευθύνοντο πρὸς τὸν προκαθορισθέντα χῶρον. Πράγματι τὸ σύνθημα τῆς ἐκκινήσεως εἶχε δοθῆ ἀπὸ τὸ «Κονάκι».

Τῆς πομπῆς προηγεῖτο ὁ ἀρχιαναστενάρης Γεώργιος Ἐμμανουὴλ καὶ ἠκολούθουν οἱ ἄλλοι.

Ὁ ἀρχιαναστενάρης εἶχε ἀπὸ τὸ ἕνα μέρος τὸν λυράρην καὶ ἀπὸ τὸ ἄλλο τὸν νταουλτζῆν. Ἐκρατοῦσε δὲ στὰ χέρια του ἕνα μαντήλι ποὺ τὸ ἀνέμιζε, ἐνῶ οἱ λοιποὶ ἠκολούθουν χορεύοντες. Κανεὶς τους δὲν εἶχε συναίσθησιν τῶν γύρω τους συμβαινόντων. Τότε ἦτο ἡ ἔξαψις τῆς θρησκευτικῆς τους οἰστροπληξίας.

Ἡ μουσικὴ τῆς λύρας, ποὺ ἀντικατέστησε τὴν προχθεσινὴν γκάιδα καὶ ὁ θόρυβος τοῦ τυμπάνου, φαίνεται ὅτι ἀσκοῦσε ἰδιαιτέραν ἐπίδρασιν ἐπὶ τοῦ νευρικοῦ συστήματος τῶν ἀναστενάρηδων καὶ ἐμεγάλωναν τὴν ὑστερικὴν κατάστασιν, τὴν ὁποίαν ἐνεφάνιζον.

ΕΠΕΜΒΑΙΝΕΙ Ο κ. ΕΙΣΑΓΓΕΛΕΥΣ

Ὅταν οἱ ἀναστενάρηδες ἐπλησίασαν, τὰ πλήθη ὑπερέβαλον αὐτοὺς εἰς νευρικότητα καὶ κάμνουν νέαν ἐφόρμησιν. Αὐτὴν τὴν φορὰν ὅμως τὰ πράγματα, γίνονται κάπως ἐπικίνδυνα καὶ πολλοὶ ἀπὸ τὸν συνωστισμὸν πίπτουν κάτω.

Ὁ παριστάμενος Εἰσαγγελεὺς τῶν Πρωτοδικῶν κ. Εὐγενικός, διαισθανόμενος ἄμεσον τὸν κίνδυνον, προσπαθεῖ βοηθούμενος ὑπὸ τοῦ κ. Τσαπάκη καὶ τοῦ κ. Φουράκη νὰ ἀνακαιτίσῃ τὸν κόσμον.

Τὴν 5.45 ἡ πομπὴ τῶν ἀναστενάρηδων φθάνει εἰς τὸν χῶρον τῆς πυρᾶς. Ὁ ἀρχιαναστενάρης ἀπαλλάσσει τοὺς πόδας του ἀπὸ τὰ ὑποδήματα του ἐνῶ οἱ ἄλλοι ἀναστενάρηδες ἐν πλήρει ἐκστάσει ἐξακολουθοῦν νὰ χορεύουν.

Τὸ πλῆθος ὅμως αὐτὴν τὴν στιγμὴν ἔχει πλησιάσει τὴν πυρὰν καὶ μόλις 20 ἑκατοστὰ ἀπέχει αὐτῆς.

Εἰς μίαν στιγμὴν μάλιστα ἐγγίζει τὴν πυράν. Ὁ κίνδυνος πλέον εἶναι ὀφθαλμοφανής.

Τότε ὁ Εἰσαγγελεὺς κ. Εὐγενικὸς φωνάζει:

— Ἀπαγορεύω τὴν τελετήν. Τὰ ἀναστενάρια δὲν θὰ γίνουν.

Καὶ ὁ ἴδιος ἀπομακρύνει τοὺς ἀναστενάρηδες ἔξω τοῦ εἰδικοῦ χώρου.

Μετὰ δέκα λεπτὰ πάλιν ἀκούεται ὁ ἦχος τοῦ τυμπάνου. Οἱ ἀναστενάρηδες ξανάρχονται. Τὰ πλήθη καὶ πάλιν αναταράσσονται ἐπικινδύνως.

Καὶ πάλιν ὁ κ. Εἰσαγγελεὺς ἐπεμβαίνων ἐθεῖ τοὺς πυροβάτας, ποὺ κρατοῦσαν εἰς τὰς χεῖρας των τὰς ἁγίας εἰκόνας καὶ τοὺς ἀπομακρύνει ὁριστικῶς πλέον.

Ὁ ὑπουργὸς Βορ. Ἑλλάδος κ. Σπαής, πρὸς στιγμὴν νομίζει ὅτι εἶναι δυνατὸν νὰ συνεχισθῇ ἡ τελετή, ὅταν ὅμως τὸν κατετόπισεν ὁ κ. Εἰσαγγελεύς, συνεφώνησεν ἀπολύτως.

Ἀλλὰ καὶ αὐτὸ ἐὰν δὲν συνέβαινεν, ἦλθε ἡ ραγδαία βροχὴ καὶ διέλυσε τὸ πλῆθος... περὶ τὴν 6,30 μ.μ.

Τότε ὁ κόσμος ἔσπευσε στὰ αὐτοκίνητα καὶ στὰ λεωφορεῖα διὰ νὰ ἀναχωρήσουν καὶ ἄλλοι κατέκλυσαν τὰ διάφορα κέντρα τοῦ Λαγκαδᾶ.

Ἀπὸ δὲ τῆς 7ης ἑσπερινῆς τὰ πλήθη ἤρχισαν νὰ ἐγκαταλείπουν τὴν λουτρόπολιν.

ΤΟ ΠΥΡΟΒΑΔΙΣΜΑ ΟΜΩΣ ΕΓΕΝΕΤΟ

Τὴν 8ην ἑσπερινὴν καὶ ἐνῶ τὸ πλεῖστον μέρος τῶν ἐπισκεπτῶν εἶχεν ἀναχωρήσει ἤχησε καὶ πάλιν τὸ τύμπανον, αὐτὴν τὴν φορὰν ὅμως εἰς τὴν περιοχὴν ὅπου εὑρίσκονται τὰ δύο κονάκια.

Τότε ἄναψαν καινούργια φωτιά, καὶ μόλις ἔγινε θρακιά οἱ ἀναστενάρηδες γυναῖκες καὶ ἄνδρες, μὲ ἐπικεφαλῆς τὸν ἀρχιαναστενάρην Ἐμμανουὴλ ἤρχισαν νὰ χορεύουν ἐπὶ τῆς πυρᾶς.

Ὅλοι ἦσαν εἰς μίαν ἔξαλλον καὶ ἐν πολλοῖς ὀργιώδη ἔκστασιν.

Ἡ πυροβασία ἐξετελέσθη μὲ ἄκραν ἐπιτυχίαν καὶ ὑπροξένησε τὸν θαυμασμὸν καὶ τὴν κατάπληξιν τῶν θεατῶν ποὺ τὴν παρηκολούθησαν. Σήμερον δὲ τὸ ἀπόγευμα θὰ ἐπαναληφθῇ.

Μὲ αὐτὲς τὶς περιπέτειες ἤρχισεν ἡ τελετὴ τῶν ἀναστεναρίων, ποὺ διὰ τὴν πρώτην των ἀποτυχίαν, ὑπεύθυνον εἶναι τὸ μεγάλο πλῆθος.

Ἀπὸ αὐτὴν τὴν ἀποτυχίαν ἂς ἀντλήσουν διδάγματα ὅλοι οἱ ἁρμόδιοι καὶ ὑπεύθυνοι. Διότι δὲν εἶναι δυνατὸν ἄλλην φορὰν νὰ γίνῃ ἡ ἑορτὴ τοῦ πυροβαδίσματος εἰς ἀνοικτὸν χῶρον, ἀλλὰ εἰς γήπεδον περιφραγμένον.

Τώρα ὑπάρχει τὸ γεγονὸς ὅτι τὸ εἰσιτήριον ἀφορᾶ διὰ τὸν χῶρον ἐκεῖνον. Σύμφωνοι, ἀλλὰ κάτι πρέπει νὰ γίνῃ, διότι δὲ εἶναι ἐπιτετραμμένον νὰ ματαιώνεται ἕνα ἔθιμον τοιαύτης ἐθνικῆς σημασίας, ἀλλὰ καὶ καταπληκτικῆς ἐμφανίσεως, ἀπὸ μίαν ἀφορμήν, ποὺ πρέπει ὁπωσδήποτε νὰ ἐκλείψῃ.

ΓΙΑΝΝΗΣ ΖΗΡΑΣ

Ἡ πυρὰ ἀναφθεῖσα, ἀναμένει τοὺς πυροβάτας. Ἕνας ἀναστενάρης τὴν ὑποδαυλίζει διὰ νὰ γίνῃ θρακιά.

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΙΣ

Ὁ Δῆμος Λαγκαδᾶ καὶ ἡ ὀργανωτικὴ ἐπιτροπὴ τῆς Θρακικῆς Ἑστίας αἰσθάνονται τὴν ὑποχρέωσιν νὰ ἐκφράσουν τὰς πλέον θερμὰς των εὐχαριστίας εἰς τὰς χιλιάδας τῶν ἐπισκεπτῶν, οἵτινες συνέρρευσαν εἰς Λαγκαδᾶν ἐπὶ τῇ εὐκαιρίᾳ τῆς τελετῆς τῶν Ἀναστεναρίων καὶ τῆς συναφοῦς πρὸς αὐτὰς πυροβασίας.

Ἐπειδὴ λόγῳ τῆς πρωτοφανοῦς ἀσυγκρατήτου κοσμοσυρροῆς καὶ τῆς εἰσορμήσεως τοῦ κόσμου ἐν τῷ χώρῳ τῆς τελετῆς, διὰ τῆς διασπάσεως τῶν συρματοπλεγμάτων, δὲν ἦτο δυνατὴ ἡ τήρησις τῆς τάξεως ὑπὸ τῶν πρὸς τοῦτο ἐντεταλμένων ὀργάνων, ἤτοι τῶν ἐπὶ τούτῳ διατεθέντων 80 χωροφυλάκων καὶ ἡ τελετὴ τῆς πυροβασίας ἦτο ἀδύνατον πλέον νὰ πραγματοποιηθῇ ἕνεκα τῆς στενότητος τοῦ χώρου, πρὸς πρόληψιν ἀναποφεύκτων δυστυχημάτων καὶ κατὰ σύστασιν τοῦ κ. Εἰσαγγελέως καὶ τοῦ Ἀνωτέρου Διοικητοῦ Χωροφυλακῆς εὑρέθημεν εἰς τὴν ἀνάγκην νὰ ματαιώσωμεν τὴν σημερινὴν πυροβασίαν.

Ἐκφράζομεν ὁμοῦ μετὰ τῶν εὐχαριστιῶν μας καὶ τὴν βαθυτάτην λύπην μας πρὸς πάντας ἐπισήμους καὶ ἀνεπισήμους διὰ τὸ γεγονός.

ΕΙΣ ΤΗΝ ΔΡΑΜΑΝ

ΔΡΑΜΑ, 21 (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας).— Εἰς τὸ χωρίον Μαυρολεύκη, πλῆθος κόσμου καὶ πολλοὶ ἐπιστήμονες ἐκ Δράμας, Καβάλας καὶ ἄλλων πόλεων καὶ κοινοτήτων, συνέρρευσαν διὰ νὰ παρακολουθήσουν τὰ Ἀναστενάρια, τελεσθέντα τὴν 5ην μ.μ.

Ἡ ὅλη τελετή, εἰς τὴν ὁποίαν μετέσχον πολλαὶ γυναῖκες καὶ ἄνδρες ἐστέφθη ὑπὸ πλήρους ἐπιτυχίας.

Αἱ ἀναστενάρισσαι καὶ οἱ ἀναστενάρηδες ἐχόρευσαν ἐπὶ ἀρκετὰ λεπτὰ τῆς ὥρας ἐπὶ τῆς πυρᾶς καὶ προεκάλεσαν τὴν κατάπληξιν τῶν παρακολουθούντων ἐπιστημόνων.

Τὰ Ἀναστενάρια διήρκεσαν ἐπὶ δίωρον, ἐκτὸς δὲ τῶν ἄλλων παρέστησαν εἰς αὐτὰ ἀντιπρόσωποι τοῦ Συλλόγου Καθηγητῶν τοῦ Γυμνασίου Θηλέων τῆς πόλεώς μας καὶ οἱ ἰατροὶ τοῦ ἐνταῦθα στρατιωτικοῦ νοσοκομείου.

ΤΟ ΕΛΛΕΙΜΜΑ ΤΩΝ ΣΙΔΗΡΟΔΡΟΜΩΝ

ΑΘΗΝΑΙ, 21 (Ἰδιαιτ. ὑπηρ.).— Κατὰ πληροφορίας ληφθείσας ἐκ τοῦ ὑπουργείου τῶν Οἰκονομικῶν, τὸ ἐτήσιον ἔλλειμμα, τὸ ὁποῖον παρουσιάζουν αἱ σιδηροδρομικαὶ συγκοινωνίαι τῆς χώρας, ὑπερβαίνει τὰ 156 δισεκατομμύρια δραχμῶν, τὰ δὲ προκαλοῦντα τὸ ἔλλειμμα τοῦτο αἴτια εἶναι πολλά, μεταξὺ τῶν ὁποίων τὴν πρώτην θέσιν κατέχει ὁ ἀνταγωνισμὸς τῶν λεωφορείων.

Πρὸς μείωσιν τοῦ ἐλλείμματος παρὰ τοῦ ὑπουργοῦ τοῦ Συντονισμοῦ ἐπροτάθη εἰς τοὺς ἐκπροσώπους τῶν ὑπεραστικῶν λεωφορείων ὅπως δεχθοῦν ἢ τὴν διάθεσιν μέρους τῶν κερδῶν των ὑπὲρ τῶν σιδηροδρόμων, ἄνευ οὐδεμιᾶς αὐξήσεως τῶν εἰσιτηρίων, ἢ τὴν καθιέρωσιν εἰδικοῦ ποσοστοῦ ἐφ᾽ ἑκάστου εἰσιτηρίου τῶν λεωφορείων, τὸ ὁποῖον θὰ εἰσπράττεται διὰ λογαριασμὸν τῶν σιδηροδρόμων.

Ο ΦΟΡΟΛΟΓΙΚΟΣ ΚΩΔΙΞ

ΑΘΗΝΑΙ, 21.— Συνῆλθε ἡ Συντονιστικὴ Ἐπιτροπὴ τῆς Γ.Σ.Ε.Β.Ε. εἰς τὸ Ἐπαγγελματικὸν Ἐπιμελητήριον Πειραιῶς καὶ ἐξήτασε τὰς ἀποφάσεις τῆς ἐπιτροπῆς τοῦ φορολογικοῦ κώδικος ἵνα λάβῃ ἀποφάσεις ἐπὶ τῶν ἐκκρεμῶν εἰσέτι ζητημάτων τῆς τάξεως. Κατ᾽ αὐτὴν ἡ ἐκλεγεῖσα ὑπὸ τοῦ ἐμποροβιομηχανικοῦ κόσμου ἐπιτροπὴ ἀνέπτυξε τοὺς λόγους οἱ ὁποῖοι ἐπιβάλλουν τὴν ἑνιαίαν κατεύθυνσιν τὴν ὁποίαν πρέ-

ΑΚΑΔΗΜΙΑ ΑΘΗΝΩΝ

ΑΚΑΔΗΜΙΑ ΑΘΗΝΩΝ

Η ΔΙΑΛΕΞΕΙΣ ΤΟΥ κ. ΤΑΝΑΓΡΑ

Μετά την μυσταγωγικήν αυτήν τε-

Η πυρά άναφθείσα. άναμένει τους πυροβάτας. Ένας άναστενάρης την υποβαυλίζει διά νά γίνη θερμοκ.

λετουργίαν, οί άναστενάρηδες έπέστρεψαν στά οικονάκια τους, διά νά προετοιμασθούν φυσικά, διά τήν άπογευματινήν πυροβασίαν.

Τήν 1 μ. μ. είς τό Β' Δημοτικόν Σχολείον έδόθη ένώπιον πυκνού άκροατηρίου ή προαγγελθείσα διάλεξις τού κ. Τανάγρα.

Έπρολόγισεν ό δήμαρχος Λαγκαδά κ. Γρηγοριάδης καί είπεν όλίγα τινά ό διευθυντής δασικής Λακεδαίμονίας τού Έλληνικού Συναγερμού κ. Ρουμάνης.

Ή διάλεξις τού κ. Τανάγρα έτο μπορεστατιμένη, άνέλυσε δέ τά έθιμον τών άναστεναρίων άπό τής παναρχαίας έποχής μέχρι σήμερον. Καί οί τρείς άμιλητάι έχειροκροτήθησαν.

Η ΣΥΓΚΕΝΤΡΩΣΙΣ ΤΟΥ ΛΑΟΥ

Άπό τής 1ης μ.μ. ήρχισαν νά καταβάλλουν πλήθη κόσμου, άπό τήν Θεσσαλονίκην, άπό τά γύρω χωρία καί κωμοπόλεις καί άλλας περιοχάς.

Τά ίδιωτικά αύτοκίνητα, τά ταξί καί τά λεωφορεία είχον γεμίσει άλλας τάς παρόδους τής μεγάλης κεντρικής άρτηρίας.

Ως χώρος πυροβασίας είχεν άριστα ή σηματοζοφένη πλατεία μεταξύ τών δύο Β. Άλεξάνδρου καί Παπακυριαζή.

Τριπλαί σειραί άγκαθωτού συρματοπλέγματος, έπλαισίωναν τόν χώρον αύτόν, πολύ δέ πρό τής προσδιορισθείσης ώρας ό χώρος αύτός είχε καταληφθή άπό πλήθη κόσμου, τά όποία διέσπασαν τάς ζώνας τής Χωροφυλακής. Οί έποπτεύοντες προσωπικώς συνταγματάρχαι κ. κ. Τσαπακης Α.Δ.Χ.Κ.Μ. ό Διοικητής Χωροφυλακής Θεσσαλονίκης κ. Φουράκης καί ό Διοικητής τής Υποδιοικήσεως μοίραρχος κ. Μιχαλόπουλος, έπέτυχον τήν διεξαγωγήν τού χορού, διά νά ύπερπληρωθή πάλιν άπό τά μεγάλα κύματα τού λαού.

Ο δήμαρχος Λαγκαδά κ. Γρηγοριάδης είς μάτην παρεκάλει τά πλήθη νά άπομακρυνθούν, άλλά κανείς δέν είπηκούετο.

Ο ΕΠΙΣΗΜΟΙ ΚΑΤΑΦΘΑΝΟΥΝ

Περί τήν 4ην άπογευματινήν ήρχισαν τά καταφθάνουν οί προσκεκλημένοι.

Ούτω προσήλθον οί ύπουργοί κ. κ. Στεφ. Άδοσιανίδης — Νάσος καί Πεταλάς, ό άντιυπουργαλεύς Έρετών κ. Μουστάκης, ό Έφέτης κ. Κόντος, ό Εισαγγελεύς Πρωτοδικών κ. Εύγενικός, ό Σαμαράρχης κ. Μανιδάκης, οί δύο Λοχαγοί κ.κ. Ρουμέης καί Τσαπάρος τό διπλωματικόν σώμα, οί καθηγηταί τού Πανεπιστημίου Άθηνών καί Θεσσαλονίκης κ.κ. Βλαστός, Κωνσταντινίδης, Κοτσάκης, Χατζηδακάκιλεύς, ό κ. Τανάγρας, ό κ. Παπαχριστοδούλου, ό ταξίαρχος κ. Άγγελόπουλος, ό άντιπλοίαρχος τού Γ' Σ. Σ. κ. Ίορδανίδης, ό πρόεδρος τού Δημ. Συμβουλίου κ. Θ. Παπαδοπαλεύου, οί Δημοτ. Σύμβουλοι κ.κ. Ήλ. Όπλο ποιός καί Γ. Σαρόγλου (μέλη τής Επιτροπής) καί ή κ. Παγιατάκη, οί κ.κ. Κεδίνογλης, Μαργαρόπουλος Παπαθεοδώρου, Μιλιώνης, Παπαχριστοδούλου, Πατσουμπρόφρου, Μυστακίδης, οί πρόεδροι τών μουσικών σωμάτων τής πόλεως μας Τούρκοι δημοσιογράφοι μετά τού προέδρου τής Ένώσεως Συντακτών κ. Ίωαννίδου καί μέλη τού Διοικ. Συμβουλίου τής Ένώσεως, ό Διοικητής τής Γεν. Άσφαλείας κ. Μαυρογιάννης, ό Γεν. Γραμματεύς τού Δήμου Θεσσαλονίκης κ. δ.

Ή άρχαιοτική έπιτροπή καί τοπική τοιούτη μέ έπικεφαλής τόν Δήμαρχον κ. Γρηγοριάδην ύπεδέχθη τούς προσκεκλημένους έπισήμους.

Έπίσης παρευρέθησαν είς τήν τελετήν συνεργείο τής αχρογραμμής ύπηρεσίας τού Ραδ. Σταθμού, Κινηματογραφιστάι καί τής Φοβ Μούβιτον.

Τήν 9ην μ.μ. μετεφέρθησαν περί τάς 100 δκ. ξύλων άπό άβρόν είς τό κέν-

Σ. Μαυρίκιον, Σ. Μαγκριώτη, Άπ. Παπαδοπούλου καί Κων. Παυλίδου, έτσακίλησε μένας έπειδή διά νά έπαφορμή ή τάξις, άλλά τούτο κατέστη άδύνατον.

Η ΑΥΡΑ ΚΑΙ ΤΟ ΤΥΜΠΑΝΟΝ

Είς μίαν στιγμήν έκρύβη άπό μακρυά ό ήχος τού τυμπάνου τών Άναστενάρηδων. σημείον ότι ήδύνατο σχεδόν αύτό τό ακούσμα τών τυμπάνων καί τών άναστενάρηδων πρός τόν προσδιορισθέντα χώρον. Πράγματι τό σύνθημα τής πυροβασίας είχε δοθή άπό τά τύμπανα.

Τό τύμπανον τό όποίον άκούεται είς τήν φωτογραφίαν μας είναι τό μεγαλύτερον τών τυμπάνων τών Άναστενάρηδων. Ζυγίζει 60 όκάδας καί έχει διάμετρον 1 μ. καί 20 έκ. Τό δέρμα τού τυμπάνου είναι δέρμα ταύρου καί τό ξύλο τό όποίον τό περιβάλλει είναι άπό ξύλο τής άγριοκερασιάς. Κάθε χρόνο τό δέρμα τού τυμπάνου άλλάσσεται καί τό ξύλο τό περιβάλλον άντικαθίσταται μέ νέον. Τό τύμπανον τούτο κατασκευάζεται άπό τόν κ. Κωνσταντίνον Κοκκινίδην, ό όποίος έχει κληρονομήσει τήν τέχνην αύτήν άπό τόν πατέρα του καί τόν παππού του. Τό τύμπανον τούτο κατασκευάζεται άπό τόν κ. Κωνσταντίνον Κοκκινίδην, ό όποίος έχει κληρονομήσει τήν τέχνην αύτήν άπό τόν πατέρα του καί τόν παππού του. Τό τύμπανον τούτο κατασκευάζεται άπό τόν κ. Κωνσταντίνον Κοκκινίδην, ό όποίος έχει κληρονομήσει τήν τέχνην αύτήν άπό τόν πατέρα του καί τόν παππού του.

ΕΠΙΣΗΜΟΙ ΚΑΙ ΣΤΑΓΓΕΛΕΥΣ

Όταν οί άναστενάρηδες έπλησίασαν τά πλήθη υπεχώρησαν αύτοι είς νευρικότητα καί κόρυβον. Μέν τεφόρτιον. Αφήν τήν φορδι δρμή τό πράγματος, γίνονται κάτωθι έπικίνδυνα καί πολλοί άπό τόν συναστασμόν τούτον κάτω.

Ο παριστάμενος Εισαγγελεύς τών Πρωτοδικών κ. Εύγενικός, διεισθάνθηκε όμως όμεσον τόν κίνδυνον, προσπαθεί δαμένος ύπό τού κ. Τσαπάκη καί τού κ. Φουράκη νά άναιτιτήν τόν κόσμον.

Τήν 5.45 ή ώραπή τών άναστενάρηδων φθάνει είς τόν χώρον τής πυράς. Ο άρχιαναστενάρης άπαλλάσσει τούς πόδας του άπό τά ύποδήματα του ένώ οί άλλοι άναστενάρηδες έν πλήρει έκστάσει έξουλουθούν νά χορεύουν.

Τό πλήθος δμως αύτήν τήν στιγμήν έχει πλησιάσει τήν πυράν καί μόλις 20 έκατοστά άπέχει αύτής.

Είς μίαν στιγμήν μάλιστα έγγίζει τήν πυράν. Ο κίνδυνος πλέον είναι όφθαλμοφανής.

Τότε ό Εισαγγελεύς κ. Εύγενικός φωνάζει:

— Άναγορεύω τήν τελετήν. Τά άναστενάρια δέν θά γίνουν.

Καί ό Ίδιος άπομακρύνει τούς άναστενάρηδες έξω τού είδικού χώρου.

Μετά δίκας λεπτά πάλιν άκούεται ό ήχος τού τυμπάνου. Οί άναστενάρηδες ξανάρχονται. Τά πλήθη καί πάλιν άναταράσσονται έπικινδύνως.

Καί πάλιν ό κ. Εισαγγελεύς έπεμβαίνων ύπέρ τούς πυροβάτας, πού κροτούσαν είς τάς φράς των τάς άγίας εικόνας καί τούς άπομακρύνει άριστακώς πλήσιον.

Ο ήπουργός Βορ. Έλλάδος κ. Στάης. πρός στιγμήν νομίζει ότι είναι δυνατόν νά συνεχισθή ή τελετή, όταν όμως ό κατεστάσει ό κ. Εισαγγελεύς, συνεφώνησαν άπολύτως.

Άλλά καί αύτό ήν δέν συνέβαινεν, ήλθε ή ραγδαία βροχή καί διέλυσε τό πλήθος, περί τήν 6,30 μ.μ.

Τότε ό κόσμος έστρωσε στό αύτοκίνητα καί άπό λεωφορεία διά νά άναχωρήσουν καί άλλοι κατέλυσαν τά διάφορα κέντρα τού Λαγκαδά.

Άπό δέ τής 7ης έσπερινής τό πλήθη ήρχισαν νά έγκαταλείπουν τήν λουτρόπολιν.

ΤΟ ΠΥΡΟΒΑΣΙΣΜΑ ΟΜΩΣ ΕΓΕΝΕΤΟ

Την 8ην. έσπερινήν καί ένώ τό πλεί στον μέρος τών έπισκεπτών είχεν άνα χωρήσει ήσυχα καί πάλιν τό τύμπανον, αύτήν την φοράν δμως είς τήν περιοχήν όπου ιεράσκονται τά ξύλα κονάκια.

Τότε άνοιφαν καινούργια φωτιά, καί μάλιστ έγινε δρασιά οί άναστενάρηδες γυναίκες καί άνδρες, μέ έπικεφαλής τόν άρχιαναστενάρην Θωμαΐδαμή ήρχισαν νά χορεύουν έπί τής πυράς.

Όλοι ήσαν είς μίαν έξαλλον καί έν πολλοί άργιάζη έκστασιν.

Τή πυροβασία έξετελέσθη μέ δύραν ε-

στίας αισθάνονται τήν ύποχρέωσιν νά έκφράσουν τάς πλέον θερμάς των εύχαριστίας είς τάς γιλιάδας τών έπισκεπτών. οίτινες συνέδρευσαν είς Λαγκαδάν έπί τή εύκαιρία τής τελετής τών Άναστενάρων καί τής συναφούς ποδς αύτάς πυροβασίας.

Έπειδή λόγω τής ποιτοφανούς άπαγορεύεται κοσμοσυρροή καί τής εισοαμήσεως τού κόσμου εν τώ χώρω τής τελετής διά τής διαστάσεως τών συρματοπλεγμάτων. δέν ήτο δυνατή ή τήρησις τής τάξεως ύπό τών ποδς τούτο έντεταλμένων δογάνων. Επει τών έπί τούτο διατεθέντων 80 νωσοφυλάκων καί ή τελετή τής πυροβασίας ήτο άδύνατον πλέον νά πανυστατοποιηθή. Ένεκα τής στενότητος τού χώρου ποδς πρόληψιν άναπροσκύτων δυστυχημάτων καί κατά κάτραγον τού μ. Εισαγγελέως καί τού Άνωτέρου Διοικητού Χωροφυλακής άνεβλήθη είς τήν 6ην Ιανουαρίου νά μεταδοθούν τήν φλόγα τών πυροβασίων.

Η Εκδούλουν διευθύνεται πάν εύγνωστιών μας καί τήν δαδυτάτην λύπην μας πρός πάντας έπισήμους καί άνεπισήμους διά τό γεγονός.

ΕΙΣ ΤΗΝ ΔΡΑΜΑΝ

ΔΡΑΜΑ, 21 (Τού άνταποκριτού μας).— Είς τό χωρίον Μαυρολέκη πλήθος κόσμου καί πολλοί έπισκέπτες έκ Δοάμας, Καβάλας καί άλλων πόλεων καί κοινοτήτων συνέρευσαν διά νά παρακολουθήσουν τά Άναστενάρια. τελεσθέντα τήν 5ην μ.μ.

Η Δίν τελετή. είς τήν όποίαν μετέσχον πολλαί γυναίκες καί δυσδες έστήθη ύπό πλήρους έπιτυχίας.

Αί άναστενάρισσαι καί οί άναστενάρηδες ένδύσασαν έπί δρκετά λεπτά τάς δσας έπί τής πυράς καί παρακολουθούντων έπιστημόνων.

Τά Άναστενάρια διήκκασαν έπί δύσον έκτός δέ τών άλλων παρεστησαν είς αύτά άντιπρόσωποι τού Συλλόγου Καθηγητών τού Γυμνασίου Θηλέων τής πόλεώς μας καί οί λοτροί τού ξυτάδα στρατιωτικού νοσοκομείου.

ΤΟ ΕΛΛΕΙΜΜΑ ΤΩΝ ΣΙΔΗΡΟΔΡΟΜΩΝ

ΑΘΗΝΑΙ, 21 ('Ιδιαιτ. ύπηρ.).— Κατά πληροφορίας ληφθείσας έκ τού ύπουργείου τών Οικονομικών, τό έτήσιον Έλλειμμα τό όποίον παρουσιάζουν αί σιδηροδρομικαί συγκοινωνίαι της χώρας ύπερβαίνει τά 156 δισεκατομμύρια δραχμών, τά δέ προκαλούντα τό Έλλειμμα τούτο αίτια είναι πολλά. μεταξύ τών όποίων τήν πρώτην θέσιν κατέχει ό άνταγωνισμός τών λεωφορείων.

Πρός μείωσιν τού Ελλείμματος παρά τού ύπουργού τού Συντονισμού έπροτάθη είς τούς έπιτροσώπους τών Υπαρκτικών λεωφορείων όπως δεχθούν ή τήν διάθεσιν μέρους τών κερδών των ύπέρ τών σιδηροδρόμων, ένω ραδιομίας σύμβασας τών είσιτηρίων, ή τήν καθιέρωσιν είδικού ποσοστού έφ' έκάστου είσιτηρίου τών λεωφορείων, τό όποίον θά είσπράττεται διά λογαριασμόν τών σιδηροδρόμων.

Ο ΦΟΡΟΛΟΓΙΚΟΣ ΚΩΔΙΞ

ΑΘΗΝΑΙ, 21.— Συνήλθε ή Συντονιστική Έπιτροπή τής Γ.Σ.Ε.Β.Ε. είς τό Έπαγγελματικόν Έπιμελητήριον Πειραιώς καί έξήτασε τάς άποφάσεις τής έπιτροπής τού φορολογικού κώδικος ένα λάθη άποφάσεις έπί τών έπικρμών είσέτι ζητημάτων τής τάξεως. Κατ' αύτήν ή έκλεγείσα ύπό τού έμπορροδιομηχανικού κόσμου έπιτροπή άνάπτυξε τούς λόγους οί όποίοι: έπιβάλλουν τήν ένιαίαν κατεύθυνσιν τήν όποίαν πρέ-

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΙΣ

Ο Δήμος Λαγκαδά καί ή άρχαιοτική έπιτροπή τής Θρακτικής Έ-

Ο Μακρυγιάννης για τον χορό Σβέλτου Βαρδή. Θα μπορούσε να είναι ο εκδηλωτικός τύπος της ανδρικής χορευτικής